



FAG

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG - Industriestrasse 1-3 - DE-91034 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4IT-70026 Modugno
BA

180 210 375

Indirizzo sped. / Versandadresse

Magna PT S.p.A.
Strab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

EX

Bolla Consegna / Lieferschein

Nr. bolla inv.	Nr. bolla Broughton	Quantità Verpackung
35353999	49306441	2018-12-04
Code Kunden-Nr.	Code Lieferanten-Nr.	Page Seite
024466	91000733	1
Nr. di Lieferanten	Nr. di Kunden	
AG/HZA-SOL		

226310

Codice Esportazione / Exportation Code

I. + F. Schweitzer GmbH + Co. 524
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Codice consegna / Lieferscheinnr.

Distanza / Post (Kilometer / Meilen)

EXW

NÜRNBERG

Ref. prod.
Prod.-Nr.Ref. inv. / Bestell-Nr.
Cod. inv. / Inv.-Cod.V. Partita / CO-System
V. Partita / CO-System

Quantità / Menge

Ref. prod. / Prod.-Nr.

VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728
FORNITURA EUKUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

 Numero d'ordine: 0199561
 Bolla: 35353999
 Magazzino: 73/5061
 N. ordine cliente: 550003971102
 Vostro riferimento: 413
 Dati supplementari: 20170851

Quantità dichiarata: 8064
 Quantità effettiva:
 Tipo Imballaggio:
 Quantità Imballi: 2
 Conformità alle schede d'imballi: ☒ ☐ NO
 Data controllo: 08/11/2018
 Firma: *[Signature]*

0010 Nr-art-clie 9009088075
 092281443-5063-11
 092-281-443 P-216771-07-K/O-68W
 COM-Code DT
 Paese origine GERMANIA
 Charge 0032237584
 Charge 0032295898

di cui 4032# 961835155 001
 di cui 4032# 961859965 001

Lista imballi del DPT (gestione vuoti):

Descriz. clienti

576 Verpackungshlse P-42-SW-225X3 4X24-72-A
 34X32X225, Polyethylen, 20-42-91-90
 2 Deckel P-38-A0806 RAL 5011 gra phitschwarz,
 Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38
 2 Flachpalette P-26-SGPI 800X600 X160,
 schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, SI
 8 KLT P-14-QD328 RAL 7001 silber grau-
 400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90
 576 Verpackungshlse P-42-BL3-225X 25X23-138-A
 25X23X225, Polyethylen, 20-42-91-90

Lista pacchi per spediz.:

Nr.sped./Index Kollid	Paese	cara	Nr.espresso
MW PAL	806 X 606 X 430 mm		
49306441-001	961859965	66,4	30,1 34047643961859965
49306441-002	961835155	66,4	30,1 34047643961835155

Continuazione 2

Indirizzo / Anschrift:

Industriestrasse 1 - 3

Tel. +49 9132 82-0



EX
Bella Contessa / Liebescheln

NA, biala (braz kuchnia, kuchnia)	Swiat, kochaj kuchnia, kuchnia	Off-peak VANDUPOU
353839999	49306441	2018-12-04
Coza kuchnia	Coza kochaj kuchnia	Spod kuchnia
Q24466	91009733	2
NA, na kuchnia kuchnia	Yakov kuchnia	
AG/HZA-501		

L. + F. Schweitzer GmbH + Co. 520
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal. 4. 10/11

EXN NÜRNBERG

END

NÖRNERG

二、

POSTO SCARIC: 14248

Art. (29) Pos. (31)	Art. (29) Pos. (31)	Art. (29) Pos. (31)	Quantità (30)	Volume (30)	Volume (30)
Somma per spediz.	49306441	2 colli	132,8	60,2	0,420 m3
SCHWEITZER, LUDWIGSBURG					
AVIEXP35353999					
A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.					
Ufficio Spedizioni Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestraße 1-3 DE-91074 Herzogenaurach SI/HZA-SLEL Manuel Brönsgalla, Tel. +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-4					

.....

Industriestrasse 1 - 3

Tel. 449. 9132.82-0



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-010479 vom 04.12.2018



18-010479

Ludwigsburg, 04.12.2018

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contractuelle, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 07.12.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Datum / Date 04.12.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	35335951	62	COLLI	Getriebeteile	6.735	
2	35353882					
3	35353999					
4	35354060					
5	35354096					
6	35354156					
7	35354180					
8	35354666					
9	35354721					
10	35354756					
11	35354822					
12	35354880					
13	35354961					
14	35354983					
15	35355920					
Summe: Total:		62,00 COLLI		6.735,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifikilometer mit Grenzübergängen von bis km KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, 4 - 70026 Modugno (BA)				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières 07 DIC 2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Amtliches Kennzeichen Kfz Anhänger Fahrer Nutzlast in t						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604